



大会
安全理事会

Distr.: General
28 July 2017
Chinese
Original: English

大会
第七十一届会议
议程项目 34
中东局势

安全理事会
第七十二年

2017 年 7 月 21 日黎巴嫩常驻联合国代表团临时代办给秘书长和安全理事会主席的同文信

我谨代表我国政府并以其阿拉伯组 2017 年 7 月主席的身份，随函转递 2017 年 7 月 17 日在开罗举行的阿拉伯国家联盟理事会常驻代表级特别会议通过的关于最近在耶路撒冷和“尊贵禁地”的事态发展及以色列侵权行为的声明(见附件)。

请将本函作为大会议程项目 34 下的文件和安全理事会文件分发为荷。

临时代办

卡罗琳·齐亚德(签名)



2017 年 7 月 21 日黎巴嫩常驻联合国代表团临时代办给秘书长和安全理事会主席的同文信的附件

[原件：阿拉伯文]

2017 年 7 月 17 日在开罗举行的阿拉伯国家联盟理事会常驻代表级特别会议发布的关于最近在耶路撒冷和“尊贵禁地”的事态发展及以色列侵权行为的声明

2017 年 7 月 17 日，阿拉伯国家联盟理事会举行了一次常驻代表级特别会议，审查在神圣的阿克萨清真寺发生的前所未有的事件以及占领国以色列当局在当地采取的措施，以色列当局封锁了清真寺，禁止礼拜者进入并疏散了寺内人群。他们还夺走了清真寺的钥匙，破坏了寺内财产，并禁止清真寺星期五的祷告和宣礼。更何况他们还努力改变“尊贵禁地”的历史状况并安装金属探测器，从而强行造成又一个既成事实，开创了一个后果严重的先例，自 1969 年阿克萨清真寺在一次恐怖主义罪行中被纵火焚烧近半个世纪以来还从未出现过类似事件。这些活动将导致局势严重升级，造成严重后果，并可能引发该地区的宗教战争。在这些活动发生的同时，以色列正在其军事力量的支持下，不断努力加速执行其长期计划，即将被占领的耶路撒冷城犹太化并在时间和空间上分裂“尊贵禁地”。占领当局已加强了对“尊贵禁地”的攻势，在该场址开展越来越多的挖掘工作，进行更频繁的突然搜查并进一步亵渎清真寺，肆无忌惮地侵犯巴勒斯坦人民及阿拉伯和穆斯林国家的权利和圣地，悍然违反大会、安全理事会、联合国教育、科学及文化组织以及人权理事会的各项决议，所有这些决议都一再申明被占领的耶路撒冷城是在 1967 年被占领的巴勒斯坦领土不可分割的一部分，并强调指出，“尊贵禁地”严格属于穆斯林圣地。

理事会对这些措施予以谴责，并指出，占领当局针对神圣的阿克萨清真寺的任何侵犯行为及针对其藏品和文件所采取的任何行动负有全责。理事会重申不接受对被占领的耶路撒冷城和阿克萨清真寺的现状作出的任何改变，并强调以色列的所有行动必须停止和取消，必须恢复耶路撒冷城和阿克萨清真寺的原状。这包括拆除金属探测器，恢复巴勒斯坦人民的礼拜自由及信奉自己宗教的既定权利。

理事会再次呼吁国际社会和国际组织履行责任，应对以色列这一前所未有的侵略行动。它们必须立即进行干预并执行相关决议，特别是关于保护伊斯兰和基督教圣地及保护在自己领土和圣地上的巴勒斯坦人民的决议。理事会警告说，这一最新侵略行动带来了严重的危险。占领国以色列继续实施严重的侵权行为，违背国际社会的意愿并嘲弄国际社会，藐视国际决议。这种行为将影响该地区，影响达成公正、全面的和平及落实两国解决方案的前景。

理事会赞扬耶路撒冷人民及其机构以及所有巴勒斯坦人民捍卫圣城和“尊贵禁地”的阿拉伯特性的顽强精神，并提请各方注意在马哈茂德·阿巴斯总统阁下领导下的巴勒斯坦领导层所作的努力。理事会高度赞赏约旦哈希姆王国阿卜杜拉二世·本·侯赛因国王陛下所作的努力和发挥的作用，重申支持哈希姆家族成员作为耶路撒冷伊斯兰和基督教圣地监护人和守护者的历史作用，并拒绝任何侵犯

这些场址的企图。理事会还赞扬摩洛哥王国穆罕默德六世国王陛下兼圣城委员会主席为维护圣城所作的努力。理事会特别指出，整个穆斯林民族、包括国家和人民都支持巴勒斯坦人民及其领导人捍卫阿克萨清真寺的神圣性以及独立的巴勒斯坦国首都东耶路撒冷的阿拉伯特性。
